


Traductor técnico EN,DE > ES


Ingeniero industrial

Información personal

 **Pablo Ruiz Carreira**

 c/ Dr. Luis Valenciano, 30
CP 30151 Murcia, España

 (0034) 699 96 06 40

 www.traducciontecnica.es
prcarreira@traducciontecnica.es
<http://www.proz.com/profile/1369982>

Experiencia

TRADUCTOR

Parques eólicos (EN)
Motores diésel (EN) – *Univ.Politécnica de Valencia*
Contratos de compraventa de viviendas (DE)
Depuración de aguas (EN) – *ESAMUR*

INGENIERO

Rolls-Royce Deutschland
Aeronáutica, Automatización y Control
Technische Universität Berlin
Modelado
M.Torres Diseños Industriales
Energía, Automatización y Control, Desalación

Software

SDL Trados Studio 2011
Across
Omega T

MS Office 2010 • OpenOffice
Windows 7

Formación

Licenciado en Traducción e Interpretación (Junio 2012)
Univ. de Murcia

Ingeniero Industrial – Especialidad Energía (2004)
Univ. Politécnica de Valencia